

отмечая, что эти миссии являются первыми в своем роде и что время, проведенное ими в каждой из подопечных территорий, не позволило им детально изучить некоторые существующие в подопечных территориях проблемы,

принимая во внимание, что — поскольку Совет по Опеке обычно изучает возможности улучшения организации и членского состава выездных миссий, равно как и их методов работы — начинающееся в 1951 г. вторичное посещение подопечных территорий дает возможность снова пересмотреть этот вопрос,

1. рекомендует поэтому Совету по Опеке приступить к новому пересмотру, с тем чтобы обеспечить наиболее эффективное осуществление в будущем этой важной функции Генеральной Ассамблеи и Совета по Опеке учитывая при этом замечания и предложения, сделанные при обсуждении этого вопроса Генеральной Ассамблеей на пятой сессии, а также принимая во внимание желательность:

а) достаточно продолжительного пребывания выездных миссий в каждой подопечной территории, чтобы позволить им полностью выполнить свое задание;

б) сокращения числа подопечных территорий, подлежащих посещению одной и той же выездной миссией;

с) обеспечения возможно большей гибкости маршрута каждой выездной миссии;

д) продления срока пребывания миссии без того, чтобы сокращалась частота посещений;

е) дальнейшего включения в круг ведения каждой выездной миссии полномочий по рассмотрению конкретных проблем;

ф) дальнейшего включения в круг ведения каждой выездной миссии полномочий по предварительному рассмотрению на месте, если это представляется необходимым, представленных ей петиций, а также всех тех петиций, рассмотрение которых Совет найдет нужным;

г) назначения членов каждой выездной миссии, по мере возможности, из числа представителей, являющихся членами Совета по Опеке;

h) дачи выездным миссиям директивы о том, чтобы они использовали все представляющиеся возможности для осведомления туземного населения о работе и задачах Международной системы опеки;

2. предлагает Совету по Опеке включить отчет о результатах такого пересмотра в свой следующий доклад Генеральной Ассамблее.

316-е пленарное заседание,
2 декабря 1950 г.

435 (V). РАССМОТРЕНИЕ ПЕТИЦИЙ

Генеральная Ассамблея, принимая во внимание, что согласно пункту 1 статьи 85 Устава функции Организации Объединенных Наций в отношении соглашений об опеке для всех районов, не отнесенных к числу стратегических, осуществляются Генеральной Ассамблеей,

принимая во внимание, что согласно статье 87b Устава Генеральная Ассамблея и находящийся под ее руководством Совет по Опеке, при выполнении

своих функций, могут принимать петиции и рассматривать их, консультируясь с управляющей властью,

принимая во внимание, что право петиций, принадлежащее к числу основных прав человека, является одним из наиболее важных факторов в функционировании Международной системы опеки и что тщательное рассмотрение петиций является одной из основных обязанностей Совета по опеке,

принимая во внимание, что в интересах населения подопечных территорий необходимо и впредь всемерно улучшать процедуру рассмотрения петиций,

рекомендует поэтому Совету по Опеке рассмотреть возможность:

а) учредить Специальный комитет по петициям в качестве постоянного комитета, который собирался бы, по мере необходимости, в промежутке между сессиями Совета;

б) предложить управляющим властям представлять, если они этого пожелают, свои соображения о петициях, относящихся к ним, в течение двух месяцев со дня получения ими этих петиций;

с) изучить все другие меры, которые могут улучшить нынешнюю процедуру рассмотрения петиций;

д) предложить управляющим властям ежегодно представлять особую информацию относительно мер, принятых на основании рекомендаций Совета в отношении рассмотренных им петиций, за исключением тех случаев, когда Совет не считает это необходимым.

316-е пленарное заседание,
2 декабря 1950 г.

436 (V). ИНФОРМАЦИЯ О ПРОВЕДЕНИИ В ЖИЗНЬ ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ И СОВЕТОМ ПО ОПЕКЕ РЕЗОЛЮЦИЙ, КАСАЮЩИХСЯ ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЙ

Генеральная Ассамблея, принимая во внимание, что Генеральная Ассамблея, равно как и Совет по Опеке должны иметь в своем распоряжении информацию о проведении в жизнь принятых этими двумя органами рекомендаций, касающихся вопросов, предусмотренных в главах XII и XIII Устава,

предлагает Генеральному Секретарю:

а) составить список этих резолюций, распределив их по содержанию и представив в каждом случае текст резолютивной части документа;

б) доложить Генеральной Ассамблее на шестой сессии о принятых управляющими властями мерах для проведения в жизнь этих резолюций, используя при этом в качестве источников доклады Совета по Опеке;

с) сообщить мотивы, указанные управляющей властью, в тех случаях, когда она не приняла никаких мер по выполнению какой-либо резолюции.

316-е пленарное заседание,
2 декабря 1950 г.

437 (V). ПРОГРЕСС В ОБЛАСТИ ОБРАЗОВАНИЯ В ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЯХ

Генеральная Ассамблея, признавая, что поощрение прогресса в области образования для населения подопечных территорий необходимо для его постепенного развития и достижения